



**MODE D'EMPLOI :  
CHOIX DU REGIME CANTINE  
INSTRUCTIONS:  
CHOICE OF CANTEEN OPTION**

La facturation du 1<sup>er</sup> trimestre de la cantine se fera en deux factures, une facture pour le mois de septembre et une seconde facture pour la période d'octobre à décembre 2019.

*The canteen invoice of the 1<sup>st</sup> Term will be done in two invoices, a first invoice for the month of September 2019 and a second invoice from October to December 2019.*

**Facture du mois de septembre / September invoice:**

Pour les anciens élèves, les parents ont la possibilité de saisir le régime de cantine en ligne sur le portail parental jusqu'au **08/09/2019**. Dans le cas contraire, le régime de cantine appliqué sera celui au 30/06/2019.

*For former students, parents have the possibility to enter the online canteen option on the parental portal until 08/09/2019. Otherwise, the canteen option applied will be that of 30/06/2019.*

Pour les nouveaux élèves, les parents ont la possibilité de saisir le régime de cantine en ligne sur le portail parental jusqu'au **08/09/2019**.

*For new students, parents have the possibility to enter the online canteen option on the parental portal until 08/09/2019.*

**Facture d'octobre à décembre / Invoice from October to December:**

Pour tous les élèves, les parents ont la possibilité de saisir le régime de cantine en ligne **du 01/10/2019 au 07/10/2019**.

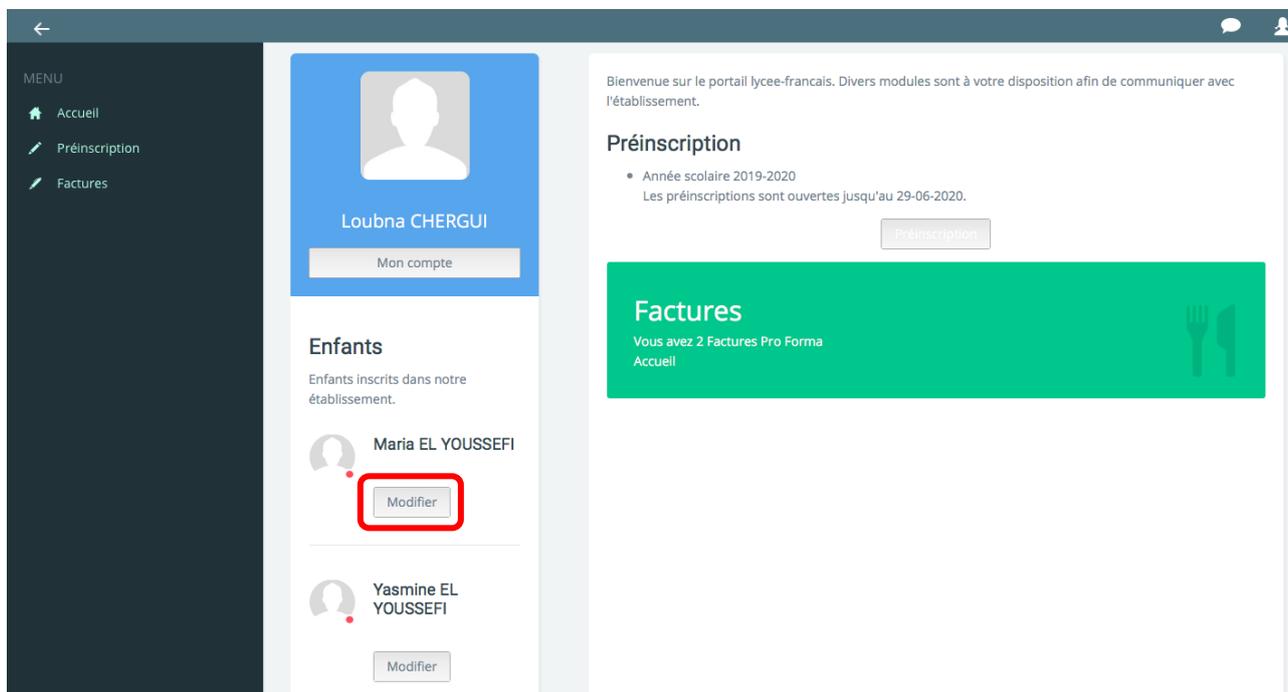
*For all students, parents have the possibility to enter the online canteen option from 01/10/2019 to 07/10/2019.*

**Comment saisir le régime de cantine en ligne (cf. page suivante) ?**

***How to enter the canteen option online (see next page)?***

1. Se connecter sur le portail parental en cliquant sur le lien <https://lyceefrancaisnairobi.aciaservices.net/connexion>. Cliquer sur «Modifier».

Login to the Parents Portal by clicking on the link <https://lyceefrancaisnairobi.aciaservices.net/connexion>. Click on «Modifier».



2. Sélectionner le régime de cantine  
*Select the canteen option*

L'onglet à remplir se situe au bas de la page dans la rubrique scolarité. Faites défiler le menu déroulant pour y accéder. Vous pouvez également mettre à jour les autres informations relatives à votre enfant si vous le souhaitez.

*The tab to be completed is located at the bottom of the page in the tuition section. Scroll through the drop-down menu to access it. You can also update other information about your child if you wish.*

**Détails**

Nom: SERIGNOLLES Prénom: Rocco  
 Prénom 2: Prénom 3:  
 Sexe: Masculin Pays de naissance: Paris, France  
 Date de naissance: 25-02-2011 Lieu de naissance: PARIS, FRANCE  
 Enfant du personnel

**Informations de communication**

Email: Public  
 GSM: Public  
 Je passe deux photos en photo  Autoriser la diffusion de la photo en interne  
 Autoriser la diffusion de la photo en externe

**Adresse**

Adresse:  
 Adresse 2:  
 Adresse 3:  
 Code postal: Ville:  
 Pays: Habite avec: Les deux parents

**Informations nationalités/langues**

Nationalité: Française Nationalité 2: Nationalité 3:  
 Langues maternelles: Française Langues maternelles 2: Langues maternelles 3:  
 Langues parlées: Française Langues parlées 2: Langues parlées 3:  
 Matrice de la langue du pays:  Anglophone

**Scolarité**

Régime:

## Scolarité

### Régime



**EXTERNE**

Restauration 3 Jours/Semaine

Restauration 4 Jours/Semaine

Restauration 4 Jours/Semaine LMJV

Restauration 5 Jours/Semaine

3. Sélectionner les jours correspondants au régime de cantine sélectionné : 3 jours (lundi mardi et jeudi) / 4 jours (lundi mardi mercredi jeudi) / 4 jours LMJV (lundi mardi jeudi vendredi) / 5 jours (lundi mardi mercredi jeudi vendredi)

*Select the days corresponding to the selected canteen option: 3 days (Monday Tuesday and Thursday) / 4 days (Monday Tuesday Wednesday and Thursday) / 4 days LMJV (Monday Tuesday Thursday and Friday) / 5 days (Monday Tuesday Wednesday Thursday and Friday)*

# Scolarité

Régime

Restauration 5 Jours/Semaine

Lun

Mar

Mer

Jeu

Ven

# Scolarité

Régime

Restauration 5 Jours/Semaine

Lun

Mar

Mer

Jeu

Ven

4. Enregistrer en appuyant sur le bouton « Enregistrer »  
*Save by clicking on « Enregistrer »*

## Scolarité

Régime

Restauration 5 Jours/Semaine

Lun

Mar

Mer

Jeu

Ven

## Autres informations

N° Passeport

Validité

N° de Visa

Validité

Régime alimentaire

Pensez à enregistrer les changements

Enregistrer